



**NFV** | Schillerstraße 4 | 30890 Barsinghausen

An

- alle Mitgliedsvereine im NFV
- alle spielleitenden Stellen im NFV
- den Verbandsvorstand

per E-Postfach

**Direktor / Justiziar**

**Steffen Heyerhorst**

Tel. 05105-75 0  
Fax 05105-75 156  
E-Mail: [info@nfv.de](mailto:info@nfv.de)  
Web: [www.nfv.de](http://www.nfv.de)

Unser Zeichen GD/Hey/Str

Barsinghausen, 03.04.2020

## **Verlängerung der Aussetzung des NFV-Spielbetriebs - bis auf Weiteres -**

Liebe Fußballfamilie,

seit unserer letzten Mitteilung vom 17.03.2020 zur Verlängerung der Aussetzung des NFV-Spielbetriebes sind zwei Wochen vergangen, jedoch hat sich die Situation um die sog. „Coronavirus-Pandemie“ leider nicht entspannt.

Aufgrund der „Coronavirus-Pandemie“ wird der vom NFV organisierte Fußballspielbetrieb in Niedersachsen daher bis auf Weiteres ausgesetzt. Das Präsidium des Niedersächsischen Fußballverbandes (NFV) hat beschlossen, die ursprünglich bis zum 19. April vorgesehene Aussetzung des Spiel- und Trainingsbetriebes aufgrund der jeweiligen staatlichen bzw. behördlichen Verfügungslage auf unbestimmte Zeit zu verlängern. Eine Fortsetzung des Spielbetriebes wird der NFV mindestens zwei Wochen vorher kommunizieren. Dies soll Ihnen als Vereinen und dem NFV selbst die Planung, soweit diese möglich ist, erleichtern.

Wir orientieren uns mit unserer Entscheidung an der behördlichen und staatlichen Verfügungslage und reagieren mit ihr auf eine nie dagewesene Krise. Die gegenwärtige Situation lässt uns leider keinen anderen Handlungsspielraum. Oberste Priorität hat weiterhin die Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus und die Gesundheit unserer Mitglieder.

Das NFV-Präsidium hat darüber hinaus entschieden, dass weiterhin alle zentralen und dezentralen Maßnahmen der Lehrarbeit (Aus-, Fort-, Weiterbildung) und Talentförderung

### **NIEDERSÄCHSISCHER FUSSBALLVERBAND E. V.**

Schillerstr. 4 | 30890 Barsinghausen | Web [www.nfv.de](http://www.nfv.de) | E-Mail [info@nfv.de](mailto:info@nfv.de)  
Fax +49 (0) 5105 - 75 156 | Tel. +49 (0) 5105 - 75 0 | Präsident: Günter Distelrath  
Direktoren: Steffen Heyerhorst und Jan Baßler | Registergericht: Amtsgericht  
Hannover | Reg.-Nr. 140297 | Steuer-Nr. 23/204/02807 | Ident-Nr. DE115508358

### **BANKVERBINDUNGEN**

Stadtparkasse Barsinghausen  
IBAN DE77 2515 1270 0000 1024 00 | BIC NOLADE21BAH  
Hannoversche Volksbank e. G.  
IBAN DE66 2519 0001 0220 2565 00 | BIC VOHADE2HXXX



ebenfalls bis auf Weiteres ausgesetzt werden. Aus diesem Grund ruht parallel auch weiterhin der Betrieb in der NFV-Sportschule in Barsinghausen.

Wir bitten Sie / euch weiterhin um Verständnis für diese Entscheidung, da wir zum derzeitigen Zeitpunkt aufgrund der o.g. staatlichen Vorgaben, aber natürlich auch aus eigener Fürsorgepflicht allen unseren Spielern, Trainern, ehrenamtlichen sowie hauptamtlichen Mitarbeitern gegenüber, keinerlei Spielraum für anderweitige Entscheidungen haben.

In der Hoffnung, diese Einschränkungen bald wieder aufheben zu können, verbleiben wir mit sportlichen Grüßen aus Barsinghausen

## **NIEDERSÄCHSISCHER FUSSBALLVERBAND e. V.**

Günter Distelrath  
Präsident

Steffen Heyerhorst  
Direktor / Justiziar

Verteiler:

- NFV-Verbandsvorstand
- Vereine im NFV
- Spielausschüsse auf Verbands-, Bezirks- u. Kreisebene
- Jugendausschüsse auf Verbands-, Bezirks- u. Kreisebene
- Schiedsrichterausschüsse auf Verbands-, Bezirks- u. Kreisebene
- Frauen- und Mädchenausschüsse auf Verbands-, Bezirks- u. Kreisebene
- Bezirksvorstände
- Kreisvorstände
- Kreisausschüsse f. Öffentlichkeitsarbeit u. Marketing
- Referenten / Referentinnen f. Frauenfußball auf Bezirks- u. Kreisebene
- Referenten / Referentinnen f. Juniorinnenfußball auf Bezirks- u. Kreisebene
- Verbandsausschuss f. Qualifizierung
- Qualifizierungskordinatoren
- Kreisausschüsse f. Qualifizierung
- Talentförderkordinatoren

D:

- NFV-Direktorium
- NFV-Teamleiter